

Grand Saconnex

JANVIER 2023 / N°148

informations

Budget 2023
p.8

Programme de la Ferme Pommier
p.12

Tram des Nations :
et maintenant ?
p.3



Ville du Grand-Saconnex

Edito

du Conseil administratif

Chères Saconnésiennes, chers
Saconnésiens,

Ce premier numéro de l'année 2023 vous propose de (re)découvrir l'offre très riche et variée de la Ferme Pommier. Depuis son inauguration à l'automne 2019, le nombre d'activités permanentes n'a cessé d'augmenter. Que vous soyez adeptes de bridge, de poterie ou de yoga, vous y trouverez votre compte. N'oublions pas les services à la population tels que la permanence emploi ou l'accueil-info consacré notamment au désendettement, en partenariat avec l'Hospice général.

Qui dit rentrée, dit budget. Vous trouverez en pages 8 et 9 un résumé de la situation des finances communales et les prévisions pour l'année 2023.

Les plus jeunes lecteurs et lectrices auront le plaisir de renouer chaque mois avec un jeu de Sacoli. Il vous attend à la page 17.

Enfin, ce début d'année annonce le retour des traditionnels Vœux à la population du mois de janvier. Nous nous faisons un plaisir de venir à votre rencontre le 13 janvier prochain à la salle du Pommier.

Nous vous souhaitons une bonne lecture.

Mme Sandra Portier, Maire

M. Laurent Jimaja

M. Michel Pomatto



Retrouvez votre
commune sur Facebook
facebook.com/GrandSaconnex



Intéressé par l'actualité de la
commune ? Inscrivez-vous à
la newsletter électronique :
www.grand-saconnex.ch/fr/newsletter

Impressum

Journal édité par l'administration communale du Grand-Saconnex et rédigé selon les règles d'écriture inclusive proposées par le service égalité de l'Université de Genève.
www.unige.ch/epicene

Rédacteur responsable : Michel Gönczy
Mise en page et coordination : Nicolas Gil
Couverture : Jimmy Roura
Crédit photos : Jimmy Roura, administration communale, Adobe Stock, Pinterest
Conception graphique : Level Studio
Impression : Moléson Impressions
5'600 exemplaires

Prochaine parution :
2 février 2023



Imprimé sur papier 100 % recyclé
Ange Bleu garantissant le respect
de la gestion des forêts



GOLD

Le Grand-Saconnex
european energy award

Tram des Nations : et maintenant ?

La population du Grand-Saconnex a accepté la cession au canton de terrains pour la réalisation du Tram Nations-Grand-Saconnex (TNGS).

Le 27 novembre 2022, les Saconnésiennes et Saconnésiens se sont prononcé-es à 51.54% en faveur de la cession au canton des parcelles nécessaires au chantier du tram Nations-Grand-Saconnex, puis à son exploitation. Le Conseil administratif s'est réjoui de cette décision qui confirme celle du Conseil municipal.

Le résultat (1'485 OUI, 1'396 NON, 38.84 % taux de participation) a confirmé la délibération du Conseil municipal du 15 novembre 2021, par ailleurs prise à une large majorité (21 oui, 2 non, 2 abstentions). La population saconnésienne a ainsi exprimé son désir de voir le projet TNGS se réaliser rapidement.

Pour rappel, la délibération du Conseil municipal soumise à référendum portait sur la cession à titre provisoire au canton de différentes parcelles permettant l'organisation logistique du chantier du Tram Nations-Grand-Saconnex, puis sur la cession à titre définitif de terrains dévolus à l'implantation de cette future ligne.

Par leur décision, les Saconnésiennes et les Saconnésiens entérinent les cessions prévues et permettent à ce chantier d'envergure d'avancer dans le respect d'un calendrier déjà serré. Le tram contribuera notamment à mieux connecter notre commune au reste du canton et aux régions périphériques. Il redessinera la commune en favorisant les connexions entre les quartiers de part et d'autre de la route de Ferney et en mettant en valeur ses parcs et ses espaces arborisés. Il favorisera le transfert de charge de la route vers le rail en faisant la part belle aux autres types de mobilité douce. Enfin, le tunnel des Nations contribuera pour sa part à faire disparaître une partie du trafic encombrant actuellement les voies de surface.



Échéances à venir

2023

Mise en service de la route des Nations (NAT) : une information sera faite par l'Etat début 2023

Fin 2023

Mise en service de la Jonction autoroutière du Grand-Saconnex (JAG)

Mi 2024

Début du chantier du tramway Nations-Grand-Saconnex (TNGS)

Fin 2026

Fin du chantier et mise en service du tramway Nations-Grand-Saconnex (TNGS)

Le Conseil administratif se réjouit particulièrement que l'intérêt général à long terme de la population ait été perçu à travers ce choix démocratique. Il salue aussi ses prédécesseur-es et les services municipaux pour le travail accompli depuis plusieurs décennies dans le montage de ce dossier complexe, en collaboration avec les autorités cantonales et fédérales. Vis-à-vis de la population qui a exprimé lors de ce vote des craintes absolument respectables en matière d'impact paysager, le Conseil administratif s'engage ad minima à ce que les compensations promises soient effectivement réalisées, ainsi qu'à assurer comme de coutume un suivi strict du chantier afin d'identifier et d'exploiter toutes les possibilités d'optimisation qui pourraient encore survenir.

« Un souffle de nouveauté »

Concert par le duo W - Vincent Barras et Vincent Thévenoz

Un son comme vous ne l'avez jamais entendu !

Le Duo W - orgue et saxophone - se métamorphose pour vous proposer un concert original mêlant l'harmonium aux saxophones !

Depuis 2005, le duo W, composé du saxophoniste Vincent Barras et de l'organiste Vincent Thévenoz, arpente l'Europe pour partager un répertoire inédit et faire souffler un vent de nouveauté. Sortant des sentiers battus, ils transcrivent et revisitent des œuvres de la Renaissance à nos jours en exploitant de manière novatrice les possibilités de leurs instruments, franchissant les styles et les époques pour faire dialoguer musique ancienne et nouvelle, traditionnelle ou populaire, classique, jazz et variété.

Expression, émotion, sonorité, rythme, énergie, voici quelques éléments qui ressortent de leurs arrangements inventifs, colorés et décoiffants.



Un souffle de nouveauté



Judi 2 février 2023

Ferme Sarasin, salle de Saconnay à 20h

Entrée libre, chapeau à la sortie

Verrée offerte après le concert

Le concert que le Duo W donnera à la Ferme Sarasin au Grand-Saconnex le 2 février 2023 revêt un caractère exceptionnel : pour la première fois en Suisse, le saxophone se mêlera à l'harmonium ! Combinés, ils nous font découvrir de nouveaux mondes à consommer sans modération !

Programme patinoire

Programme de janvier à la patinoire communale



Le mois de janvier s'annonce très alléchant :

- initiation au Eisstock les 6 et 27 janvier 2023 de 18h à 20h - vin chaud et thé offerts ;
- disco sur glace les 7 et 21 janvier 2023 de 18h à 21h ;
- hockey libre tous les mardis de 18h30 à 20h30 ;
- un goûter sera offert le dimanche 5 février de 14h à 16h à l'occasion de la fermeture de la patinoire.

La Yourte aux fondues vous accueillera quant à elle jusqu'au 26 février 2023.

MODIFICATION D'HORAIRE :

Le lundi, fermeture à 18h (au lieu de 19h)

Le dimanche, fermeture à 19h (au lieu de 18h)

Retour en images

Inauguration de la patinoire

Que ce soit pour rencontrer Sherkan l'aigle du Genève Servette Hockey Club, la mascotte Calvin, ou tout simplement pour le plaisir de se retrouver autour d'un thé ou vin chauds et les patins aux pieds, vous avez été nombreuses et nombreux à participer à l'inauguration du 26 novembre 2022. La patinoire est ouverte jusqu'au 5 février 2023, un peu moins longtemps que les années précédentes, sobriété énergétique oblige. En revanche, elle vous accueille tous les jours de la semaine.



M. Michel Pomatto, Conseiller administratif



Sherkan



Calvin, mascotte du GSHC



Soirée des entreprises

Une soirée d'information et d'échanges pour une économie forte, durable et diversifiée

Chaque fin d'année, la ville du Grand-Saconnex organise une soirée pour son tissu économique. Il est important pour la commune d'accueillir les entreprises, du petit artisanat à la grande multinationale en passant par le commerce de proximité.

Cet événement est une occasion de sentir le pouls des entreprises et à la fois de rencontrer, d'entretenir de bonnes relations et de comprendre les besoins de celles-ci. Ce moment est surtout l'occasion d'échanger tout en visitant un lieu de la commune.

Cette année, c'était également l'opportunité de présenter le délégué à la promotion économique de la ville du Grand-Saconnex nouvellement engagé, Monsieur Sébastien Dutoit. Il devient l'interlocuteur privilégié et le conseiller de la ville pour les entreprises présentes et futures de la commune.

Monsieur Sébastien Dutoit a un parcours professionnel de 25 ans à Genève, dont plus d'une décennie auprès d'un important opérateur téléphonique. Il a développé une connaissance fine du tissu économique genevois et construit des relations étroites avec un grand nombre d'entreprises et de dirigeant-es.

Il a pris ses fonctions au début du mois d'octobre 2022 et a profité de cet événement pour présenter la mission de la promotion économique ainsi que les axes de développement.

La mission de la promotion économique est de mettre en œuvre des activités visant à favoriser l'ancrage des entreprises au Grand-Saconnex.

La soirée d'information et d'échanges du 9 novembre 2022 a accueilli pas moins de 70 participant-es ; au programme, une visite des bâtiments fraîchement rénovés de l'Octagon et une présentation de la société Realstone.

Rendez-vous à 18h30 à l'Octagon. M. Michel Pomatto, Conseiller administratif de la ville du Grand-Saconnex a souhaité la bienvenue à l'assemblée et a rappelé l'importance historique de ce magnifique bâtiment des années 80 qui abritait la société Dupont de Nemours pendant plusieurs décennies. Puis, M. Yvan Schmidt, Vice-président du Conseil d'administration de Realstone (nouveau propriétaire des lieux), a fait une présentation très remarquée des différentes entreprises qui constituent leur groupe.

La direction de l'Octagon a ensuite guidé, en groupe, les participant-es à travers les bâtiments pour découvrir les différents atouts de cet imposant édifice. Ces visites ont été suivies d'un excellent cocktail dînatoire organisé par le restaurateur des lieux, l'entreprise Genecand Traiteur SA, donnant l'occasion aux participant-es d'échanger, mais aussi de dialoguer avec les autorités du Grand-Saconnex et plusieurs chef-fes de service de la commune.

Le but de cette manifestation reste et restera toujours de permettre aux entrepreneur-euses du Grand-Saconnex, quel que soit leur domaine d'activité, de faire connaissance et de découvrir une entreprise et ses spécificités. En matière économique, la ville du Grand-Saconnex a pour objectif de promouvoir un environnement favorable pour une économie forte, durable et diversifiée.

Le rendez-vous est pris pour la prochaine édition prévue au cours du dernier trimestre de 2023 !



Course de l'Escalade

Vos résultats !

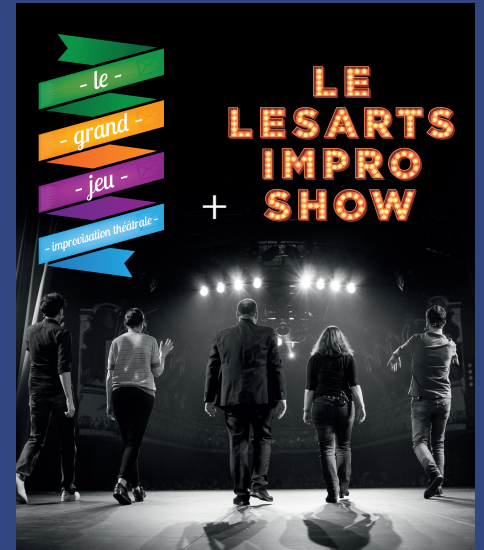
Les 3 et 4 décembre 2022, plus de 39'000 personnes ont participé à la célèbre Course de l'Escalade. Parmi elles, 510 Saconnésien-nes ont pris leur courage « à deux pieds » et se sont lancé-es dans l'aventure, entouré-es de leurs proches prêt-es à braver le froid dans le public.

Nous citerons ici uniquement les participant-es se situant sous la barre des 40 premiers rangs. Bravo à toutes et tous !

Buhler Rayan - Poussins A8 - 8.47,4 - place 36
 Vasseur Noah - Poussins A9 - 8.19,9 - place 32
 Watts Susan - Poussines B6 - 6.44,5 - place 12
 Paporisto Lorena - Poussines B7 - 6.38,8 - place 35
 Kung Maximilian - Ecoliers A - 8.50,0 - place 23
 Negro Giovanni - Ecoliers A - 8.15,6 - place 5
 Sepulveda Ismael - Ecoliers B10 - 9.58,1 - place 27
 Rapisardi Nina - Ecolières B11 - 9.55,7 - place 13
 Payot Matteo - Cadets A - 16.45,2 - place 10
 Payot Leonardo - Cadets B - 19.10,6 - place 40
 Machenbaum Elsa - Cadettes A - 10.38,4 - place 25
 Mikael Soliana - Cadettes A - 10.39,8 - place 27
 Payot Adriana - Cadettes B - 9.38,7 - place 18
 Battaglini Lenzo - Hommes Juniors - 7.3km - 25.29,4 - place 11
 Ibrahim Moussab - Hommes Juniors - 7.3km - 26.48,2 - place 14
 Shevrikuko Arkadiy - Hommes I - 7.3km - 26.13,9 - place 31
 Costa Morgado Diego - Hommes II - 4.8km - 21.07,9 - place 22
 Loureiro Dani - Hommes II - 4.8km - 21.52,2 - place 33
 Stucky Stéphane - Hommes II - 4.8km - 21.52,5 - place 34
 Souto Adrian - Hommes III - 4.8km - 19.52,3 - place 10
 von Potobsky Aline - Femmes I - 7.3km - 33.03,7 - place 31
 Pauli Catherine - Femmes V - 4.8km - 28.42,6 - place 35
 Hata-Golding Akira - Course relais Hommes - 34.21,7 - place 27
 Boillat Flora - Course relais Mixte - 30.56,0 - place 16
 Youlakou Salim - Hors catégorie - 16.30,8 - place 35

“
 e
 ”
**Course
 de l'Escalade**

Prochains spectacles



En 2023, la Compagnie lesArts fêtera ses 20 ans d'existence. Tout au long de l'année, elle proposera des rendez-vous autour de cet anniversaire. Et pour bien commencer, retrouvez deux de ses concepts phares. Deux semaines, six soirées, deux spectacles, et beaucoup d'impro seront au rendez-vous du 19 au 28 janvier 2023 !

Ne manquez pas ces deux semaines de fête au douze dix-huit !

Le Grand jeu du 19 au 21 janvier à 20h

Quatre comédien-nes, une douzaine d'impros et des défis à en perdre la tête !

Le lesArts impro show du 26 au 28 janvier à 20h

Du rire au mélodrame en passant par une bonne dose de délire... une forme de catharsis pour se libérer, tout simplement !

Programme complet et billetterie
 sur : www.ledouzedixhuit.ch

BUDGET 2023

Le budget de la résilience

Le Groupe de perspectives économiques du canton de Genève, dans son rapport de septembre 2022, prévoit pour l'année 2022 une croissance du PIB genevois de 2.2% qui se stabilisera en 2023 à 1%. Il estime encore que le mouvement de hausse des prix devrait atteindre 3% en 2022 et 2% en 2023. Le taux de chômage, quant à lui, restera stable à 3.9. Les taux d'intérêt, eux, après avoir fortement augmenté en début d'année ne devraient pas évoluer sur 2023.

La ville du Grand-Saconnex a voulu, dans l'élaboration de son budget 2023, affecter les ressources de manière fine afin de garantir les prestations à la population tout en maintenant une fiscalité identique. Malgré les efforts entrepris par les différentes commissions du Conseil municipal (Équipements publics, Culture, sports, loisirs, Sociale – et Finances) pour amortir les augmentations de charges du canton incombant à la commune ainsi que la baisse des recettes fiscales, le budget 2023 aboutit une fois de plus par un excédent de charges.

Les recettes fiscales liées aux personnes morales (entreprises) se maintiennent, après l'importante diminution de 2022, à des niveaux bas. Le Conseil administratif a décidé, sur la base des statistiques et comme le permet la loi sur l'administration des commune (LAC), de surévaluer les recettes de 8% afin d'anticiper les rattrapages d'entrées fiscales. Parallèlement à cette décision, les services de l'administration communale ont travaillé assidument pour affecter les bonnes ressources aux bonnes prestations dans les bonnes mesures. Cette démarche a permis aux charges de rester stables tout en estompant les augmentations de tarifs que nous réserve l'année 2023 (énergies et matières premières notamment).

Après de nombreuses séances, la Commission des finances, dans son rapport du 7 novembre 2022, a donné un préavis positif sur le projet de budget 2023 dans sa globalité.

Lors de sa séance du 14 novembre 2022, le Conseil municipal a approuvé le budget 2023 de la ville du Grand-Saconnex.

Le projet de budget 2023 présente un montant de 46'176'076.- aux charges et un montant de 45'107'612.- aux revenus. Cet excédent de charges de 1'068'464.- s'explique notamment par :

- une augmentation des charges de transfert (charges intercommunales) ;
- une augmentation du coût des énergies et des matières premières ;
- la baisse des rentrées fiscales des personnes morales prévues par l'Administration Fiscale Cantonale (AFC).

Comme l'année précédente, à périmètre constant (hors dépenses ponctuelles), le résultat de la commune est à l'équilibre, ce qui démontre une excellente maîtrise des charges.

Evolution des charges

Les principales variations des charges d'exploitation planifiées en 2023 par rapport à 2022 proviennent des rubriques suivantes :

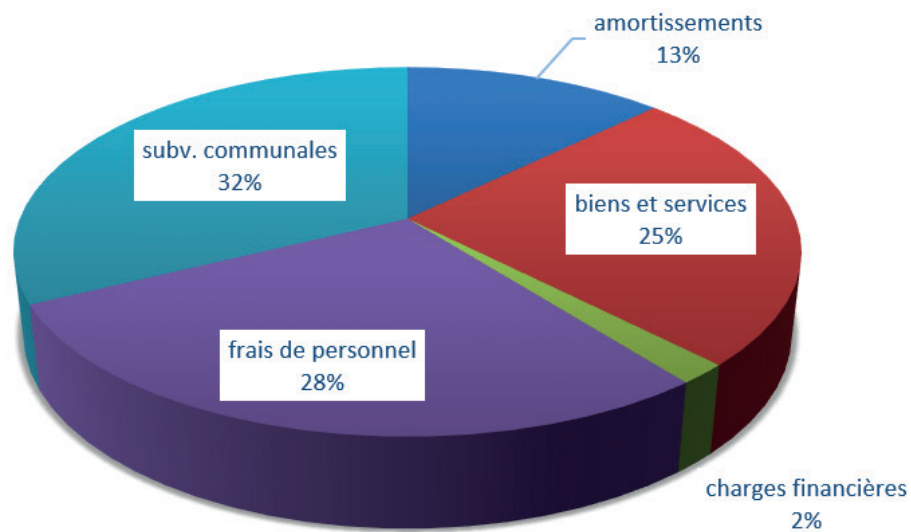
- charges de transfert : augmentation des charges des institutions financées par les communes du canton de Genève ;
- charges de biens et de services : planification de projet d'entretien des bâtiments communaux et charges liées aux projets en cours sur la commune.

Evolution des revenus

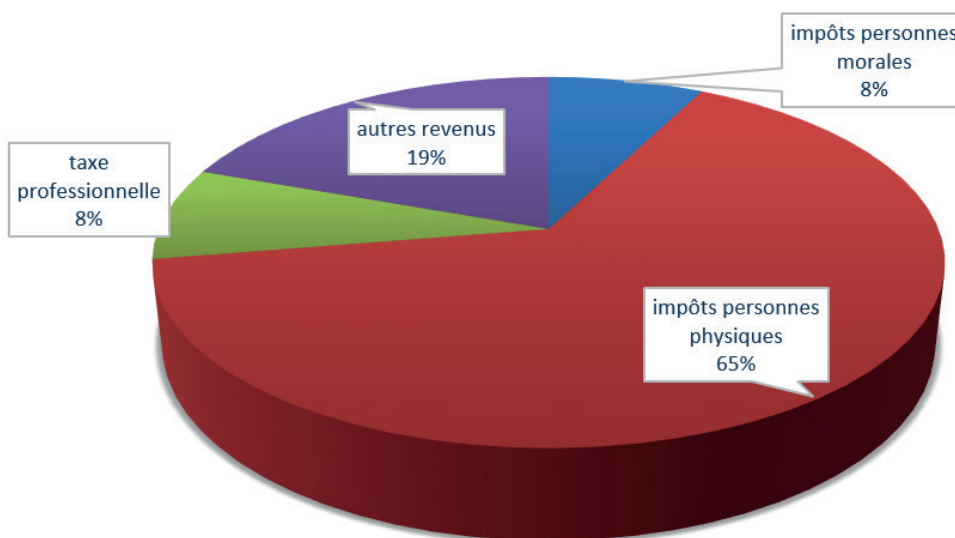
La proportion des recettes fiscales issues des personnes physiques s'est encore accrue pour atteindre les 65% de la totalité des recettes tandis que les recettes des personnes morales se sont retractsées à 16% par rapport aux estimations de 2022 ; les autres revenus représentent 19% des recettes communales.

Les revenus de transfert (dédommagements par une autre collectivité pour laquelle notre commune effectue une tâche) sont quant à eux stables.

Graphique de répartition des charges de fonctionnement



Graphique de répartition des recettes



TPG - ligne 59

Desserte adaptée et arrêts ajoutés

Le Conseil municipal a voté un crédit de construction en septembre 2021 afin de financer les travaux nécessaires à la modification du tracé de la ligne TPG 59. Les interventions ont permis d'améliorer la desserte du haut des communes du Grand-Saconnex et de Pregny-Chambésy.

Les travaux ont eu lieu entre les arrêts Machéry et Grand-Saconnex Place, et visent à mieux desservir les chemins suivants : Auguste-Vilbert, L'Ancienne-Route, Crêts-de-Pregny et Machéry. En sus, deux arrêts supplémentaires ont été ajoutés en direction de la Plage du Vengeron. Il s'agit de Grand-Saconnex John Knox et de Pregny Palud.

Depuis le 12 décembre 2022, les adaptations suivantes sont applicables :

- l'offre est prolongée de 20h00 à 21h00 tous les jours ;
- le samedi matin, l'offre est réduite de 30 à 60 minutes ;
- la ligne 59 circule désormais tous les dimanches, et non plus uniquement durant la période des vacances scolaires d'été, ainsi que tous les jours fériés de l'année ;
- la cadence du dimanche est à présent de 60 minutes en lieu et place de 30 minutes.

Enfin, dans le but d'optimiser les temps de correspondance entre trains et bus à Chambésy, les horaires de passage ont été revus. Depuis le bas de Chambésy, les horaires de l'école primaire à Chambésy Fontaine ont également été pris en compte.

Retrouvez le tracé détaillé dans la rubrique actualité du site www.grand-saconnex.ch !



Les apps **tpg** et **tpgPreview** vous accompagnent pour faciliter vos déplacements et achats de billets !

σ tpg

Zones bleues

Le disque de stationnement bleu officiel à une seule fenêtre est obligatoire, sauf pour les détenteur-trices de macarons annuels :

- dans toute zone indiquée par un signal « zone bleue » ou « parcage avec disque de stationnement » ;
- les jours ouvrables, du lundi au samedi, de 8h à 19h.

La durée de stationnement y est limitée à 1 heure, selon les modalités de stationnement prévues par l'Ordonnance sur la signalisation routière du 05.09.1979 (OSR - RS 741.1).

Réglage du disque et prescriptions :

- placer la flèche de votre disque sur le trait qui suit l'heure d'arrivée effective du véhicule ;
- il est ensuite interdit de changer l'heure d'arrivée sans changer de place de stationnement ;
- entre 19h00 et 7h59, il n'est pas nécessaire d'apposer le disque pour autant que le véhicule soit engagé dans la circulation avant 8h00.



Employés communaux

Le 1^{er} décembre 2022, M. Levi FERNANDES DANTAS a été engagé en qualité d'ilotier au service de la voirie.

Le Conseil administratif lui souhaite la bienvenue.



Permanence emploi à la Ferme Pommier

Ce soutien proposé par notre service de l'action sociale et communautaire reprend dès janvier aux dates suivantes :

- Jeudi 19 janvier
- Jeudi 2 février
- Jeudi 16 février
- Jeudi 2 mars
- Jeudi 16 mars

Les rencontres du Conseil administratif

Chaque premier vendredi du mois, la population a la possibilité de rencontrer les membres du Conseil administratif à la Mairie entre 12h et 14h.

Ces instants privilégiés reprendront en février 2023. La séance du 6 janvier 2023 est annulée car elle coïncide avec les vacances scolaires.

Lundi**Atelier de poterie du Pommier**

Cours enfants : de 16h15 à 18h

Cours adultes : de 19h à 22h

Des cours ont également lieu les autres jours de la semaine.

Contact et détails sur :

<http://www.pommier.ch/nous-contacter>

Qi-Gong

Gymnastique douce et méditation pour harmoniser son énergie vitale

Salle l'Abreuvoir, rez-de-chaussée

De 18h30 à 19h30

Egalement le mardi de 11h à 12h

Formulaire d'inscription :

<https://calendly.com/qigongpommier>

**Mardi****Our parenting journeys**

Rencontres autour d'activités ludiques pour parents et bébés.

Salle l'Abreuvoir, rez-de-chaussée

De 9h45 à 11h15

Formulaire d'inscription :

<https://calendly.com/qigongpommier>

UOG, cours de français

Salle la Fenièrre, 2^e étage

De 9h à 11h

Egalement le jeudi de 9h à 11h et de 18h à 20h

Contact : formulaire de contact sur www.uog.ch

Café thématique

Un moment convivial d'échange et de discussion autour de divers thèmes choisis ensemble.

Foyer, rez-de-chaussée

Occasionnellement, de 9h30 à 11h

Renseignements : ferme.pommier@grand-saconnex.ch

Programme de

Centre de loisirs : accueil tout public

Activités de bricolage, jeux, etc.

Divers espaces de la Ferme

De 16h à 18h30

Contact : <https://clgrandsac.com>

Mercredi**Bridge - association Mosaïque 50+**

Salle le Chat perché, 2^e étage

De 14h à 17h

Contact : secretariat@mosaiquassociation.ch

Jeu d'échec - L'Échiquier du Grand-Saconnex

Salle la Fenièrre

De 16h30 à 20h30

Contact : lechiquier.1218@gmail.com

United for U, créativité et jeux pour les enfants

Salles Abreuvoir, Fenièrre, Chat perché

De 14h à 18h dès le 25 janvier 2023

Contact : info@unitedfore.org

Théâtre le douze dix-huit

Propose des cours d'improvisation théâtrale enfants et adultes et une programmation variée de spectacles.

Contact cours : info@impro.ch

Contact théâtre : <https://ledouzedixhuit.ch>

Garderie Le Jardin de la Ferme

Elle accueille des enfants de l'âge de 2 ans à l'âge de l'entrée à l'école publique. Elle peut accueillir 15 enfants par jour, dont 3 sur simple réservation la veille.

Contact : jardin@petiteenfance.ch

la Ferme Pommier

Jeudi

Permanence emploi

Soutien à la recherche d'emploi, création de dossiers de candidature et partage de compétences sur toutes questions liées à l'emploi.

Salle l'Abreuvoir, rez-de-chaussée

Chaque premier et troisième jeudi du mois de 9h à 12h ou sur rendez-vous

Accueil-Info et permanence désendettement

Venez poser vos questions et remplir avec nous vos documents administratifs, formulaires et courriers.

Foyer et salle l'Abreuvoir, rez-de-chaussée

Chaque premier jeudi du mois de 10h à 12h

Contact : ferme.pommier@grand-saconnex.ch

Permanence TSHM, public jeune

Présence de l'équipe hors-mur pour répondre à toutes questions.

Salle l'Abreuvoir, rez-de-chaussée

De 16h à 19h

Contact : emile.nobs@fase.ch

Tea-time

Moment convivial autour d'un thé ou d'un café, pour échanger entre habitants.

Foyer, rez-de-chaussée

Occasionnellement de 16h30 à 17h30

Contact : ferme.pommier@grand-saconnex.ch

Scrabble

Salle la Fenièrè, 2^e étage

De 14h à 17h

Contact : saconnexscrabble@gmail.com

ADGES, Association des étudiants du Grand-Saconnex

Moments d'études libres

Salles du 2^e étage

De 14h à 18h

Contact : etudiants.grand-saconnex@outlook.com

Vendredi

Yoga

Pratique de yoga dynamique, centrée sur le travail postural (souplesse, endurance et équilibre) et sur la respiration. Un accent particulier est aussi mis sur la méditation, notamment « la pleine conscience ».

Salle l'Abreuvoir, rez-de-chaussée

De 8h15 à 9h15

Contact : alice.bovard@gmail.com

Permanence Ferme Pommier

Venez nous rencontrer pour partager vos idées, vos envies de projets, d'activités.

Foyer, rez-de-chaussée

De 15h à 17h

Contact : ferme.pommier@grand-saconnex.ch

Accueil spécifique jeunes 12-25 ans

Ping-pong, baby-foot et compagnie.

Encas entre 3.- et 5.-

Diverses salles de la Ferme, rez-de-chaussée et 2^e étage.

De 17h à 23h

Contact : emile.nobs@fase.ch



Samedi

Université des cultures de Genève (UPA), ateliers de conversation

Salle de l'Abreuvoir ou du foyer

De 8h15 à 9h15

Contact : alice.bovard@gmail.com

**Retrouvez toutes les activités
proposées à la Ferme Pommier dans la
rubrique « Vivre au Grand-Saconnex »
du site www.grand-saconnex.ch**

Dans mon quartier



Dans mon quartier est la rubrique qui vous permet de découvrir ou redécouvrir les sociétés communales. La société « L'Échiquier » du Grand-Saconnex se présente ici.

- Le seul d'entre tous les jeux qui échappe à la tyrannie du hasard.
- C'est une **pensée** qui ne mène à rien, une **mathématique** qui n'établit rien, un art qui ne laisse pas d'œuvre, une **architecture** sans matière.
- Il a prouvé néanmoins qu'il était plus durable, à sa manière, que les livres ou que tout autre monument, ce jeu unique qui appartient à tous les peuples et à tous les temps, et dont personne ne sait quel dieu en fit don à la terre pour tuer l'ennui, pour aiguïser l'esprit et stimuler l'âme. Où commence-t-il, où finit-il ?

Nous, nous le savons. Nos premières rencontres ont eu lieu début octobre 2021, et ensuite la reprise après covid, en date du mercredi 19 janvier 2022.

Fin 2021, nous avons accueilli notre premier membre adulte ainsi que de nombreux enfants accompagnés d'un parent. Tous ont démontré une assiduité à ce rendez-vous hebdomadaire.

L'idée de la fin... on en fera abstraction.

Juillet et août, pause estivale bien méritée pour Madame Peta Girod et Monsieur Gilles Landry qui se sont dévoués sans compter leurs heures et sans rationner leur bonne humeur. Grand Merci.

Notre Président, Monsieur Andreï Starkov, n'est pas en reste. Dès que son emploi du temps le permet, il se mue en adversaire, parfois perdant face à un-e jeune joueur-euse.

Quelques mamans se sont prises au jeu. Ainsi, elles peuvent participer activement tout en apprenant.

Celui qui prend des risques peut perdre, **celui qui n'en prend pas perd toujours !** Ne soyez pas du dernier statut.



L'Échiquier du Grand-Saconnex

Tél. secrétariat : 079 230 62 86

Mail : lechiquier.1218@gmail.com

Web : lechiquiergrandsaconnex.ch

Nos horaires :

enfants 16h30 - 18h30

adultes, ados 18h30 - 20h30

A l'Échiquier du Grand-Saconnex, on peut se risquer car on aura dans tous les cas quelques heures de convivialité, de toute façon quelque chose à apprendre et il paraît que l'on peut tirer plus d'utilité d'une partie perdue que de 100 parties gagnées.

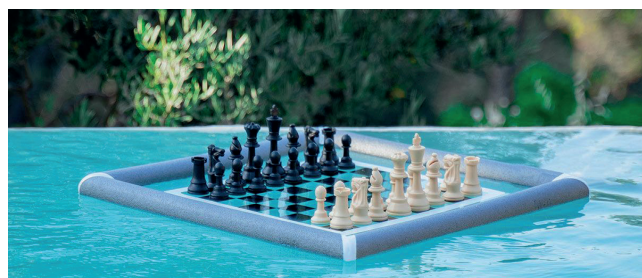
Nous ne sommes qu'au début de cette aventure, il nous faut encore œuvrer et du temps pour arriver à notre but qui est celui de vous faire découvrir ou de pratiquer le jeu d'échecs, d'amener nos membres à des rencontres interclubs, d'avoir des formateurs.

Un peu plus tard mais certainement !

Pour obtenir ce qui précède, nous avons besoin de l'adhésion de plusieurs membres ados et adultes, ce qui par ailleurs nous permettra enfin d'offrir l'horaire 18h30 - 20h30.

Nous souhaitons aussi l'inscription de jeunes enfants (dès 7 ans) nous avons pour objectif de les transformer en « champions ».

Germaine Kessi



Notre comité :

Président : Andreï Starkov

Secrétaire et trésorière : Germaine Kessi

Responsable publicité : Peta Girod

Membre : Gilles Landry

Membre : Antoinette Starkov

Nos centenaires 2022

C'est entourée de ses proches, de M. Laurent Jimaja, Conseiller administratif, des résident-es, du personnel et de la direction de la Résidence de Saconnay, que Mme Francesca Giacomina Vettorel a célébré son centième anniversaire.

Après la remise des cadeaux et du beau discours sur son parcours de vie, un apéritif a été proposé à l'ensemble des résident-es et à la famille présente pour cette occasion spéciale.

Mme Renée Madeleine Binggeli a également eu cet honneur à l'EMS Les Pins quelques mois plus tôt.

Le Conseil administratif profite de ces quelques lignes pour réitérer ses vœux de santé et de bonheur à Mme Vettorel et Mme Binggeli.



Anniversaire de Mme Vettorel



Anniversaire de Mme Binggeli

Carte de vœux 2022

Chaque année, l'administration communale fait appel à un-e artiste du Grand-Saconnex afin d'illustrer sa traditionnelle carte de fin d'année.

Pour l'édition 2022, ce sont les jeunes talents qui ont été sollicités. En effet, les moins de 15 ans ont eu l'opportunité de réaliser des dessins et peintures sans thème imposé. Une proposition a été retenue par le Conseil administratif. Il s'agit de l'œuvre de la jeune Akmanaï Maksutova de l'École Place.

Nous la remercions pour sa contribution qui a été imprimée sur près de 700 cartes et saluons son talent.



Mon pacte climat

Le hérisson

Je suis un petit mammifère qui se balade de nuit dans vos jardins. Durant mon jeune âge, mes piquants sont clairs et souples avant de devenir durs et brun foncé. Insectivore, je me régale aussi de petits vers de terre. Auxiliaire de vos potagers, je limite la présence et les dégâts des limaces, escargots et autres insectes nuisibles. Je mesure seulement 25cm pour 900g en moyenne, mais il se peut que mes quelques 8'000 piquants protecteurs aient inspiré vos contes rocambolesques à mon propos !



Une descente piquante

Le hérisson commun, dit aussi hérisson d'Europe, est le seul de l'espèce *Erinaceus* rencontré en Europe occidentale. Si rien n'est fait, le pronostic d'une disparition à l'horizon 2050 est plus que probable. En effet, l'*Erinaceus europaeus* est sur la liste rouge de l'Union internationale pour la conservation de la nature (UICN) et est aussi protégé par la Convention de Berne de 1979, Annexe 3. Sa durée de vie est passée de 10 ans à 2-5 ans. Les accidents de la route, les tondeuses à gazon, les filets, les piscines et l'usage d'herbicides toxiques sont les principales causes de sa mortalité. Depuis 1950, l'effectif de cette espèce a chuté de plus de 40 %, dans plusieurs pays.

L'espoir d'une mobilisation

Son utilité et sa fragilité sont à l'origine de plusieurs initiatives pour sa protection. L'Union internationale pour la conservation de la nature, dont le siège est à Gland, a conduit des actions de sensibilisation à ce sujet. Plusieurs articles en parlent, tout comme des sites internet spécifiques (www.herissons.ch) et des associations (SOS hérisson, Sauvons le hérisson). Par ailleurs, le parc animalier à Bellevue accepte les hérissons blessés ou perdus.

L'opération *Sauve qui Pique* de l'association valaisanne du même nom vise à sensibiliser la population au risque d'extinction de cet animal. Il n'est pas trop tard pour aider le repeuplement du hérisson. Le WWF plaide pour la multiplication des zones de refuge.

Que faire pour cet animal ?

Le laisser tranquille, le hérisson aimant la solitude. Lui laisser des endroits pour se cacher (mousses, feuilles mortes, bois mort). Lui offrir une niche pour le printemps, à sa sortie d'hibernation (même s'il existe de jolis modèles sur internet, une simple planche en bois contre une haie ou un mur fait l'affaire). Vérifier sous les feuilles avant de nettoyer le jardin ou de passer la tondeuse. Éviter de le nourrir, ça le rend paresseux et dépendant. Et surtout, ne jamais lui donner de lait ou de pain. Méditer sur le fait qu'il est là depuis 60 millions d'années et qu'il a suffi de 50 ans pour que son cadre de vie se retrouve fort menacé par notre mode de vie.

Adresses utiles à Genève

Un hérisson croisé en journée a nécessairement besoin d'aide. Des bénévoles sont à disposition pour les recueillir. Et certaines cliniques vétérinaires les soignent également :

- Genève SOS hérissons,
Christina Meissner - 078 821 16 69
- Centre de réadaptation des rapaces à Bardonnex,
recueille aussi les hérissons - 079 203 47 39
- Parc animalier Pierre Challandes, rte de Valavran 33 ,
1293 Bellevue - 022 774 38 08



Quizz

- Quel est le nom du hérisson de Suisse ?
- Faut-il nourrir un hérisson pour l'aider ?
- Menaces du hérisson : 1-piscines, 2-voitures
3-tondeuses, 4-insecticides

Réponses à la page 18 de ce journal

Utilisation de produits chimiques

Informations importantes aux propriétaires de villas, immeubles et jardins

.....

Comme chaque année à cette période, des entreprises, parfois non établies en Suisse, effectuent du porte-à-porte pour proposer divers travaux aux propriétaires (désherbage des toits, terrasses et chemins privés / démoussage des toits, dalles et terrasses) avec des produits herbicides et biocides interdits.

Ces travaux, qui ne respectent aucunement les prescriptions légales en vigueur, ont pour conséquences une contamination de notre environnement et une perturbation de l'équilibre écologique dues à la pollution des eaux.

Par conséquent, les propriétaires concerné-es sont invité-es à ne pas donner suite à ce genre de propositions de travaux car ils en assumeraient dès lors la responsabilité, et à prendre contact avec le Service de la pharmacie cantonale au 022 546 51 90 pour tout signalement.

Retrouvez plus de détails dans la rubrique actualités du site www.grand-saconnex.ch !



Un jeu rigolo avec Niko



Jobs d'été 2023

Comme chaque année, la ville offre aux jeunes du Grand-Saconnex des jobs d'été, d'une durée de 2 semaines consécutives, essentiellement pour des travaux d'entretien à l'extérieur et dans les locaux communaux.

Les inscriptions se feront uniquement en ligne sur notre site internet.

Priorité sera donnée aux jeunes n'ayant pas encore bénéficié d'un job d'été. Il sera tenu compte des disponibilités annoncées par les candidates et candidats et de l'ordre d'arrivée des inscriptions.

Nous tenons d'ores et déjà à souligner que toutes les demandes ne pourront être satisfaites, étant donné le nombre important d'inscriptions reçues par rapport au nombre de places disponibles.

Conditions exigées :

- être domicilié-e au Grand-Saconnex ;
- être régulièrement inscrit-e dans un établissement scolaire d'études pour l'année académique en cours, au moment de l'inscription ;
- être âgé-e au minimum de 16 ans révolus et au maximum de 23 ans révolus à la date d'entrée en fonction.

Ouverture des inscriptions sur le site internet www.grand-saconnex.ch le lundi 13 mars 2023 à 10h00.

Réponses au quizz de la page 16

a- Hérisson commun

b- Pas du tout, il sait se débrouiller seul

c- Les 4 menacent la survie du hérisson

Conseil municipal

Séance du 5 décembre 2022

Décisions du Conseil municipal :

Le Conseil municipal a adopté les délibérations suivantes :

- ouverture d'un crédit d'étude de 260'000.- TTC destiné au réaménagement et à l'adaptation du barreau Carantec sur la route de Colovrex – redressement de la route, repositionnement des arrêts de bus et des collecteurs, et déplacement des réseaux, approuvée par 23 oui, soit à l'unanimité des personnes présentes ;
- ouverture d'un crédit budgétaire supplémentaire 2022 de 3'000'000.- relatif à des amortissements complémentaires du patrimoine administratif, approuvée par 23 oui, soit à l'unanimité des membres présents ;
- ouverture d'un crédit d'étude de 150'000.- TTC destiné à la rénovation de la villa Sarasin en lien avec la création du Musée de la bande dessinée, approuvée par 17 oui, 2 non, 5 abstentions.

Il a également adopté les motions suivantes :

- motion des Verts : « Pour relever la subvention accordée à l'achat de l'abonnement ATPG pour les juniors et les séniors », approuvée par 17 oui, 5 non, 2 abstentions ;
- motion du PLR « Pour une véritable liaison de mobilité douce à travers Palexpo », approuvée par 24 oui, soit à l'unanimité des membres présents ;
- motion des Verts « Un forum citoyen dans la commune du Grand-Saconnex », approuvée par 13 oui, 11 non, 0 abstention ;
- motion orale de M. PORTIER pour la pose rapide de panneaux solaires sur les bâtiments communaux, approuvée par 20 oui, 0 non, 4 abstentions ;
- motion orale de Mme PERROTIN DURET : « Conséquences pour la ville du Grand-Saconnex de la décision au niveau fédéral de choisir la ville de Genève comme test sur l'instauration d'un péage urbain », adoptée par 10 oui, 1 non, 13 abstentions.

adresses utiles

Grand
Saconnex
informations

Mairie : administration, finances

Route de Colovrex 18 - CP 127
1218 Le Grand-Saconnex

Tél. 022 920 99 00

Fax 022 920 99 01

info@grand-saconnex.ch

www.grand-saconnex.ch

Heures d'ouverture :

du lundi au jeudi de 8h à 11h30 et de 13h30 à 17h,
vendredi de 7h à 16h (sans interruption)

Service aménagement, travaux publics et énergie, et service des bâtiments et des équipements publics

Route de Colovrex 20

Tél. 022 920 99 00

Fax 022 920 99 02

Heures d'ouverture :

du lundi au vendredi de 8h à 11h30

Service des parcs et service de la voirie

Centre de voirie, horticole et de secours
Impasse Colombelle 12

Tél. 022 920 97 20

Service de l'action sociale et communautaire

Route de Colovrex 20

Tél. 022 920 99 00

Correspondants de nuit

Chemin du Pommier 7

Tél. 0800 1218 00

correspondants@grand-saconnex.ch

Ferme Pommier

Chemin du Pommier 7

Tél. 079 683 60 95

ferme.pommier@grand-saconnex.ch

Police municipale

Tél. 0800 1218 18

Fax 022 929 70 77

info@grand-saconnex.ch

Contrôleurs du stationnement

Chemin Edouard-Sarasin 47

Tél. 022 929 70 70

Police cantonale Poste de Blandonnet

Tél. 022 427 62 10

Foyer de jour Maison de Saconnay

L'Ancienne-Route 72

Tél. 022 920 05 01

Fax 022 920 98 72

info@foyer-maison-de-saconnay.ch

Heures d'ouverture :

lundi-samedi : de 9h à 17h

Arrondissement de l'Etat civil Rive droite du lac

Mairie de Pregny-Chambésy

Route de Pregny 47 - 1292 Chambésy

Tél. 022 758 03 20

Fax 022 758 03 22

Heures d'ouverture :

lundi-mardi-jeudi-vendredi de 8h à 12h et de 14h à 17h
mercredi de 8h à 16h

Institution genevoise de maintien à domicile (IMAD)

Rue Sonnex 3 - 5

Tél. 022 420 26 40

En cas d'urgence Tél. 022 420 20 00

Centre d'action sociale (CAS)

Rue Sonnex 3 - 5

Tél. 022 420 39 90

cas-grand-saconnex@hospicegeneral.ch

Paroisse des 5 communes (protestante)

Chapelle des Crêts

Chemin des Crêts-de-Pregny 9

Andreas Fuog, pasteur

Tél. 022 788 30 84

Paroisse catholique

Eglise Saint-Hippolyte

Chemin Auguste-Vilbert



mardi 3 janvier

Match de basket LNA

Salle du Pommier à 19h30

Les Lions de Genève vs Vevey Riviera

Organisation : www.lionsdegeneve.ch

vendredi 6 janvier

Initiation au Eisstock à la patinoire

Place de Fête de 18h à 20h

Plus de renseignements au 079 958 84 48 ou par mail sur patinoire@grand-saconnex.ch

Organisation : *administration communale*

samedi 7 janvier

Disco sur glace

Place de Fête de 18h à 21h

Organisation : *administration communale*

lundi 9 et mardi 10 janvier

Levée des sapins

Les sapins doivent être déposés la veille sur le trottoir ou à l'emplacement habituel de levée des ordures ménagères.

9 janvier : sapins propre, sans décoration, fausse neige ou paillettes

10 janvier : sapins avec décorations, fausse neige et paillettes

vendredi 13 janvier

Vœux à la population et

Mérite saconnésien

Salle du Pommier à 18h30

Partie officielle suivie d'un apéritif

Organisation : *administration communale*

samedi 21 janvier

Disco sur glace

Place de Fête de 18h à 21h

Organisation : *administration communale*

dimanche 22 janvier

Match de basket LNA

Salle du Pommier à 16h

Les Lions de Genève vs Starwings Basket

Organisation : www.lionsdegeneve.ch

lundi 23 janvier

Conseil municipal

Salle communale des Délices à 20h

En public et en streaming sur www.grand-saconnex.ch

vendredi 27 janvier

Initiation au Eisstock à la patinoire

Place de Fête de 18h à 20h

Plus de renseignements au 079 958 84 48 ou par mail sur patinoire@grand-saconnex.ch

Organisation : *administration communale*

samedi 28 janvier

Petit déjeuner gourmand

Ferme Sarasin, salle du foyer de 8h à 11h

Assiettes gourmandes de 11h30 à 14h

Vente de pains, tresses et saucissons briochés

Organisation : *Les Amis du Four à Pain Saconnésien*

jeudi 2 février

Concert « Un souffle de nouveauté »

Duo W - Vincent Barras et Vincent Thévenoz

Ferme Sarasin, Salle de Saconnay à 20h

Entrée libre, chapeau à la sortie

Verrée offerte après le concert

Organisation : *administration communale*

Informations détaillées pour tous

ces événements sur www.grand-saconnex.ch

